

# Sportanlage Pratteln/BL = Terrain de sport Pratteln = Sports facility at Pratteln (Basle Country)

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le  
paysage**

Band (Jahr): **9 (1970)**

Heft 4

PDF erstellt am: **18.09.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-133414>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## Sportanlage Pratteln/BL

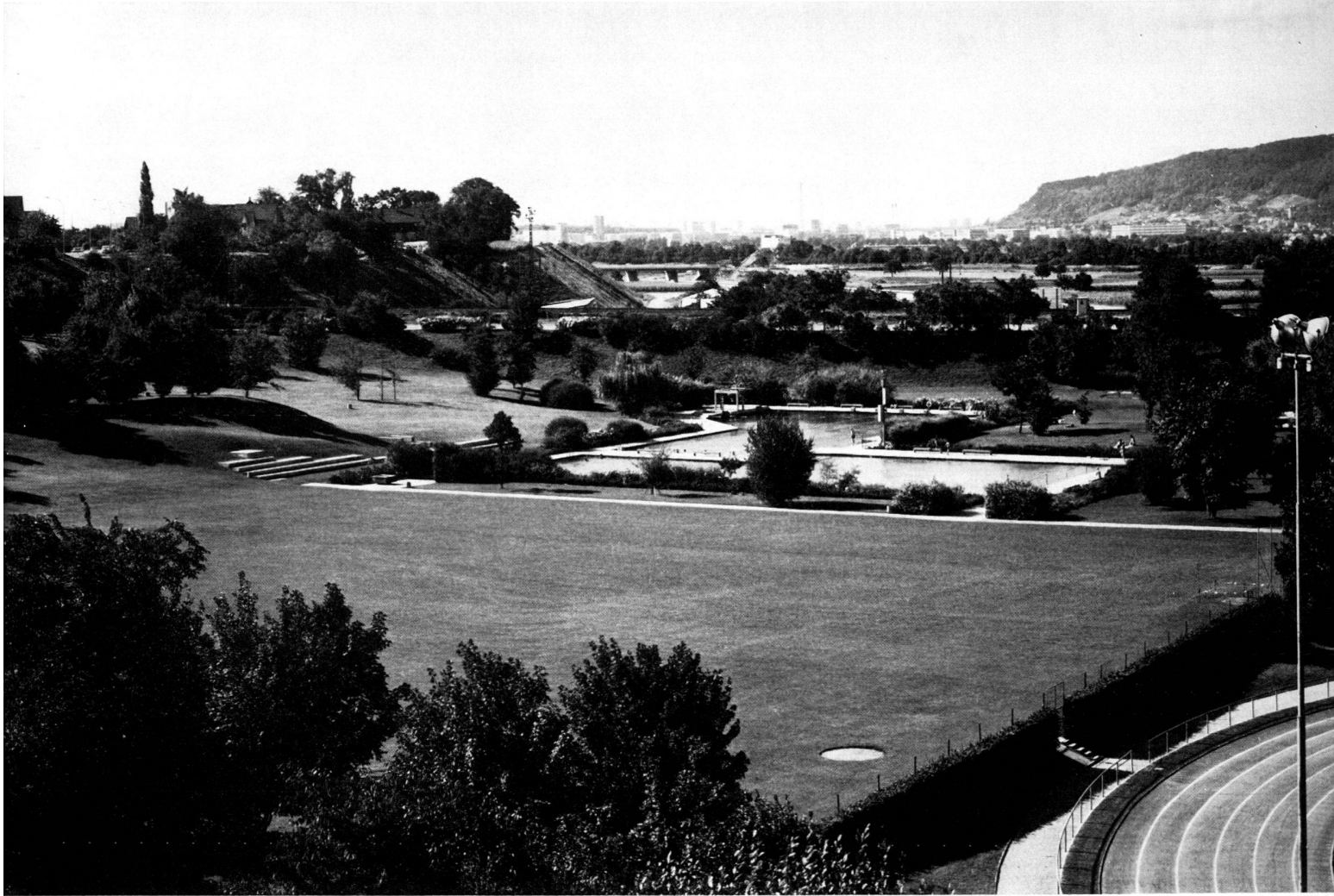
Hochbauten: Werner Rohner,  
Dipl. Arch. Pratteln  
Sportanlagen: Willi Neukom, beratender  
Garten- und Landschaftsarchitekt BSG/SWB  
Zürich

## Terrain de sport Pratteln

Constructions: Werner Rohner, architecte  
diplômé, Pratteln  
Environnements: Willi Neukom, architecte-  
paysagiste conseil BSG/SWB, Zurich

## Sports Facility at Pratteln (Basle Country)

Buildings: Werner Rohner, cert. Architect,  
Pratteln  
Sports facility: Willi Neukom, consult. Gar-  
den and Landscape Architect BSG/SWB,  
Zurich



Sportanlage in Pratteln bei Basel. Die Anlage, verbunden mit einem Freibad, liegt inmitten einer stark von Verkehrs- und Industrieanlagen gezeichneten Landschaft. Gestaltung: W. Neukom, beratender Garten- und Landschaftsarchitekt BSG/SWB Zürich.  
Bilder: Peter Morf, Zürich

Terrain de sport de Pratteln près Bâle. Complété d'une piscine en plein air, le stade est situé au centre d'une région très industrialisée et de trafic intense.  
Réalisation: W. Neukom, conseiller architecte-paysagiste BSG/SWB à Zurich.  
Photographies: Peter Morf, Zurich

Sports facility at Pratteln near Basle. Connected with an open-air bath, the facility is located in a landscape strongly characterized by traffic and industrial plants. Designed by W. Neukom, consult. Garden and Landscape Architect BSG/SWB, Zurich.  
Photographs by Peter Morf, Zurich

Nordöstlich der Gemeinde Pratteln, zwischen den wichtigen Verkehrsachsen Basel—Zürich und Basel—Luzern, liegt der Sportplatz, anschliessend an das Freibad, in der ebenen Sohle einer markanten geologischen Abstufung.

Das Sportfeld zieht sich über eine weite Distanz gut sichtbar hin. Auf ehemals kargem steinigem Ackerland wurde die Anlage im Jahre 1962 mit 400 m Laufbahn fertiggestellt. Auf Grund der günstigen Verhältnisse in der Struktur des Bodens, konnte hier weitgehend auf die üblichen Entwässerungen und andere Vorsichtsmassnahmen in der Aufbereitung der Humuslage verzichtet werden.

Das Trainingsrasenfeld liegt auf dem Areal des Freibades, es kann somit von den Badenden, wie von den Fussballern ohne Nachteile benutzt werden.

Heute führt die in Betrieb genommene Autobahn Basel—Zürich unmittelbar an der nördlichen Grenze des Sportplatzes und des Schwimmbades vorbei. Eine künftige Beeinträchtigung des Erholungsgebietes dürfte demzufolge wahrscheinlich sein.

Le terrain de sport est situé au nord-est de la commune de Pratteln, près de la piscine, entre deux axes principaux de trafic Bâle—Zurich et Bâle—Lucerne, sur le plateau d'une stratification géologique marquante. Ce plateau s'étend sur une grande distance. Sur un terrain autrefois pierreux et ingrat fut construite en 1962 la place de sport avec sa piste d'athlétisme de 400 m. Grâce à la structure propice du sous-sol on pu renoncer en grande partie au drainage conventionnel et aux mesures de prudence à observer en ce qui concerne la terre végétale.

Le terrain d'entraînement se trouve sur l'aire de la piscine, il peut donc être utilisé sans inconvénient par les baigneurs et par les joueurs de football.

Aujourd'hui l'autoroute Bâle—Zurich qui vient d'être mise en service longe la limite nord de la place de sport et de la piscine, ce qui fort probablement ne sera pas sans porter préjudice à ce centre récréatif.

Located to the north-east of the Commune of Pratteln between the important transport arteries Basle-Zurich and Basle-Lucerne, the sports grounds adjacent to the open-air bathing facility have been placed in the flat bottom of a marked geological step.

This step is quite visible over a considerable distance. The facility with a 400 m track was completed on arid and stony ground in the year 1962. By virtue of the favourable conditions in respect of the structure of the soil, the usual drainage and other precautionary measures in the preparation of the humus layer could be largely dispensed with.

The training lawn is situated on the grounds of the open-air bath and can thus be used without disadvantage by both bathers and football players.

The Basle-Zurich highway now completed adjoins the northern edge of the sports facility and the bath. A future encroachment on this recreational area is therefore likely.

